

## Előfizetési árak:

Egész évre . . . 10 frt — kr.  
Félévre . . . 5 » — »  
Negyedévre . . . 2 » 50 »  
Egy óra . . . — » 85 »  
Egyes szám ára 4 kr.

## Kiadóhivatal:

PÉCSETT, Mária-utca 1. sz.  
a kir. ítélőtábla épületével  
szemben,  
hová az előfizetések és a  
lap szétküldésére vonatkozó  
főszólalások intézendők.

## Szerkesztői iroda:

PÉCSETT, Mária-utca 1.  
a kir. tábla átellenében  
hová a lap szellemi részét  
illető minden közlemény in-  
tézendő.

Kéziratot vissza nem adunk.

## Hirdetéseket

a kiadóhivatal vesz föl.

# PÉCSI FIGYELŐ

## POLITIKAI NAPILAP.

### A befejezés.

Pécs, 1899. június 15.

A gazdasági kiegyezés körül immár negyedik éve folyó áldatlan küzdelem, amely nemcsak összes gazdasági viszonyainkra nézve a legkárosabb következményekkel járó bizonytalanságot teremtett, de nem egyszer törvényben biztosított jogainkat, sőt alkotmányunkat is végveszedelemmel fenyegette, immár befejezést nyert, mert nem szenvedhet kétséget, hogy Széll Kálmán törvényjavaslata, a melyet a gazdasági kérdések rendezésére vonatkozólag a képviselőház tegnapi ülésén beterjesztett, rövid időn törvényerőre fog emelkedni.

Sulyos áldozattal jár ez Magyarország részéről, mert gazdasági függő helyzetünket, amelyet a hatvanhetes törvény rendelkezése szerint is immár megszüntetnünk kellett volna, nem is négy vagy öt további esztendőre, mint ez a pártközi egyezményben meg volt állapítva, hanem teljes nyolc évi időtartamra hosszabbította meg az osztrák kormányval létesített megállapodás.

A függetlenségi párt azonban, dacára ellenkező elvi álláspontjának, nem vehette magára azt a felelősséget, amely ez intézkedés törvényerőre emelésének rendkívüli eszközökkel való megakadályozásával ráhárult volna. Kétségtelen ugyan, hogy ehhez formailag teljes joga lett volna, mert az új megállapodás megváltoztatta a pártközi egyezményt s ezzel föloldotta a függetlenségi pártot ama kötelező ígérete alól, hogy

a kiegyezési javaslatok ellen nem fog rendkívüli parlamenti eszközöket igénybe venni: de abból, hogy a párt e jogával élve az új javaslat ellen az obstrukciót elhatározza, végzetes zavarok és veszedelmek származhattak volna az országra s éppen az a körülmény, hogy a függetlenségi párt ezek gondos mérlegelésével letett kétségtelen joga érvényesítéséről és kijelentette, hogy az új javaslattal a pártközi egyezményt sértettnek nem tekinti, fényes bizonyítékát szolgáltatva annak, hogy ez a párt mindenkor az ország igaz érdekét tartja szem előtt s ennek a pártérdeket soha föléje nem helyezi.

Az új megállapodás merev visszautasítása első sorban is a Széll-kormány bukását vonta volna maga után, mert Széll Kálmán őszintén és loyálisan tudtára adta az ellenzék képviselőinek, hogy az esetre, ha az új megállapodásokat el nem fogadják s azt a pártközi egyezmény megsértésének tekintik, visszavonhatlanul beadja lemondását, mivel a paktum keresztülviteléhez kötötte politikai és egyéni becsület-szavát.

Ez a kormányválság azonban egyuttal bukását jelentette volna annak a kormányzati rendszernek is, a melyet Széll Kálmán kormányrajutása alig néhány hónappal ezelőtt inaugurált s amely a lefolyt rövid idő alatt is tettekkal bizonyította, hogy a törvény, jog és igazság uralmának biztosítása nemcsak üres frázis, hanem Széll Kálmán kormányának valóságos, élő pro-

grammja is. Visszatértét jelentette volna annak a sötét kornak, a mikor az önkény és törvénytörés, a politikai erkölcstelenség és jogföladás minél cinikusabb gyakorlásában látta a kormány élén álló vezér a kormányzati tevékenység eszményképét.

Ennek a veszedelemnek a földézése egy lépéssel sem hozta volna közelebb a megvalósuláshoz a függetlenségi párt gazdasági programját, de sirját áshatta volna erre vonatkozó törvényes jogainknak, sőt egész alkotmányunknak is, a mire nézve a Bánffy-kormány az ischli klauzula elfogadásával s Tisza-lex megteremtésével s a törvényen kívüli kormányzás erőltetésével éppen elegendő izlelítő nyújtott.

Széll Kálmán javaslata ellenben a benne foglalt anyagi előnyök mellett alkalmasnak látszik arra, hogy előkészítse az utat gazdasági önállásunk tényleges visszaszerzéséhez: a választás tehát nem volt nehéz s a függetlenségi párt azt az utat választotta, amely a bukott rendszernek örökre való eltemetésével lassan ugyan, de biztosan vezet végcélja felé.

Mert annyi kétségtelen, hogy azok a tárgyalások, a melyek a Széll-féle javaslat 3. §-a értelmében az osztrákokkal kötendő vám- és kereskedelmi szövetség létesítése végett Ausztria kormányával 1901-ig megindítandók lesznek, a szándékolt szövetség létrejöttét s ezzel a gazdasági közönségnek 1907-en túl való megújítását eredményezni nem fogják. Nem fogják pedig eredményezni első sorban is azért, mert az Ausztria

### A „Pécsi Figyelő” tárcája.

#### Az Odera torkolatánál.

(Stettini levél.)

— A »Pécsi Figyelő« eredeti tárcája. —

Még hajnal előtt, ugy három óra tájban robogott be vonatunk a stettini állomásra.

Tegnap enyhe tavaszi szellő fujdogált s azt hittem, hogy ma is szép napra virradunk. Stettinben azonban átláthatlan köd borult fe-  
jünk fölé. Reggel hat óra lehetett, mikor nyakamba vettem a várost, hogy nevezetességeit töviről hegyire megnézzem. De mihaszna, a Keleti tenger felől hatalmas köd ereszkedett alá és egy méternyire is alig lehetett látni. Ez már a Keleti tenger vidékén megszokott dolog és jól tudják a halászok, hogy a reggeli köd nem tartós: eloszlatja az első napsugár.

Ma is így történt. A milyen sötét köd uralkodott hajnalban, oly szép napos idő következett ezután. De azért a hűvös tengeri szél nem maradt el. A partvidéki szorgalmas halász nép lassan-lassan benépesítette az Odera torkolatát. Kivetették hálóikat és halásztak. Mikor azután a góth stílusú Rathaus órája barátságosan csengő harangjával egymásután el-

ütötte a nyolcat, ritka mozgalmas kép tárult szemem elé.

A halászok tovább halásztak a partmentén, feleségeik pedig kunyhókat ütöttek a parton és sátraikból hangosan kinalták a kádban lubickoló friss halakat a vásároló népnek. 20—30 pfennigért, potom áron dézsá számra vitték haza a halakat. Annyi halat árusít el naponta ez a jóképű halásznép, hogy az ember azt hiszi, hogy az egész város csak halból él. A stettini halászok zsákmányát azonban elszállítják az ország minden részébe, míg a szegényebb stettini népnek hal a fő tápláléka.

A vásáros nép zajába belevegyül a hatalmas tengeri hajók kürtjele, az árbocosok csöngetése, a felvonó hidak dübörgése, a gőzhajók zakatolása s a tengerészek lármája.

Olyan felséges, olyan megkapó az edzett testű munkás tengerészek sürgés-forgása; dolgoznak, táradnak valamennyien és a munka igazi mozgalmas képét tárják a szemlélő elé.

A legnagyobb tengeri hajók is bejönnek Stettinig. Egy óriási tengeri alkotmány ép most szedi fel vitorláit és indul New-York felé. Európai termékeket szállít az új világba.

Az óriási tengeri forgalom, a virágzó ipar és kereskedelem megtermi a maga gyümölcsét. Gazdagság és jólét mindenütt, a nyo-

mort talán nem is ismerik. Még a legszegényebb munkás is szép napi bért kap. Az óriási gyárak pedig iparosaikat szintén jó kereset-  
hez juttatják.

Itt van a világhírű Vulkan hajógyár, mely közel az Odera torkolatához fekszik. Óriási területet foglal el és az 5000 munkás kalapálása, zörgése messze behallatszik a városba. A hosszú utról érkezett tenger óriásokat itt veszik javítás alá és innét bocsátják ki ismét a nyílt tengerre. Hadihajókat is építenek, itt is bocsátják őket vízre, hogy hódító utjaikra meginduljanak és fennen hirdessék a német birodalom hatalmát és nagyságát.

A sok stettini gyár között még igen híres a Stoewer-féle varrógép és kerékpár gyár, mely szintén csaknem 3000 embernek ad kenyeret. A modern berendezésű gyár vasöntő-  
déje igen érdekes. Mint egy izzó látatömeg ömlik ki a folyékony tüzes vas az óriási katalanból és a munkások mint megannyi alvilági szellemek hordják pusztá mezitelen kézzel nehéz edényekben a sístergő izzó vastömeget. Az egész öntődében elviselhetetlennek látszó hőség és forróság uralkodik, testet, lelket őrő munka lehet itt dolgozni. Azonban e szegény páriák a kétszeres munkabérrel bőven kárpótolva érzik magukat. Siettem e helyet elhagyni, még nézni sem tudtam az isten képére teremtett emberi lényeknek tantalusi kinjait.

népei között dülő fajharc nem oly természetű, hogy azt az idők folyása békés egyetértésre átváltoztatni képes lenne. Olyan az, mint a rákbetegség, amely minél tovább tart, annál biztosabban pusztítja el a szervezetet minden orvosi műtét dacára.

Arra tehát józanul számítani sem lehet, hogy ezeket az egymás ellen törő ellenséges népeket egy központi parlamentben valaha is békés együttműködésre birni lehessen; e nélkül pedig vám- és kereskedelmi szövetség többé köthető nem lesz. Ellenkezőleg, ha minden jel nem csal, az önálló rendelkezéssel meghosszabbított gazdasági közösség élete sincsen biztosítva a Széll Kálmán javaslatában megállapított egész időtartamra.

Ez a közösség ugyanis ezen a határ-időn belül is csak addig tarthat, míg Ausztria a magyar önálló rendelkezés minden pontjára nézve a viszonyosságot biztosíthatja; mihelyt ebben a tekintetben Ausztriában bármilyen oknál fogva változás történne, Magyarország rögtön megszabadul az 1907-ig kötelezett gazdasági közösség alól s pénzügyi és gazdasági érdekeinek megóvására és érvényesítésére ettől függetlenül intézkedik.

Pedig hát a viszonyosságban bekövetkezendő változás nem fog várakozni magára 1907-ig. Azt a viszonyosságot egyelőre az osztrák alkotmány 14-ik §-a biztosítja, a mely tudvalevőleg csak ideiglenes érvénnyel intézkedhetik, a meddig a Reichsrath nem hatálytalanítja; az pedig kétségtelen, hogy a Széll-féle javaslatnak s a Badeni-féle kiegyezésnek viszonyosságot biztosító császári rendeleteket jóváhagyni a Reichsrath nem fogja.

Még ha föl is tételeznők a lehetetlent, hogy t. i. az osztrák parlament ismét munkaképesé válik, ennek első munkája bizonyára a Badeni-féle javaslatok visszavetése lenne; ha más okból nem, hát azért, mert Magyarország ahhoz a kvótáfelemeléshez, a melyhez Ausztriában ezeknek a javaslatoknak az elfogadását kötik, soha Jemmi szín alatt hozzá nem járulhat.

A hegyes dombos városban mindenütt villamosok járnak es leginkább felső vezetékkel vannak ellátva. Mindenütt ki van írva, hogy a drót megérintése életveszélylyel jár. Egy ilyen villamos vitt a vasöntőből a Rathaus pincéjébe, hol hissé kipihenhettem a nap fáradalmait és elmélkedhettem a frissen csapolt sör mellett a látottakról. Hires eledele a stettinieknek a „Goulaszczy“, egy stettini ismerősöm ajánlotta, hogy kóstoljam meg a Rathans kellerben. Mikor azután nagy kinnal lekanalaztam, akkor magyarázta meg, hogy én magyar ételt ettem. És őt ezt a kotyvaléket nevezik gulyásnak; szerettem volna megétni azzal, a ki főzte.

Ha az ember bejárja az egész világot, akkor is mindenütt akad magyarokra. A Vulkan-gyárban is dolgoznak magyarok, a stettini hajósok között is akadhatnak magyarokra. Az egyik stettini téren magára vont a figyelmet egy cégtábla. Elegánsan berendezett kerékpárkereskedés fölött volt kitéve: *Geletneky*. Ezenkívül nagy plakátok hirdették, hogy a ki jól meg akar tanulni kerékpározni, az Geletneky nagy kerékpáriskoláját keresse fel. Világos, hogy egy Geletneky nevet csak magyar ember viselhet, meg akartam ismerkedni a cégtulajdonossal. Igen kedves öreg ur volt, de nem tudott egy szót sem magyarul. Elmondta, hogy üzlete jól megy; t öbben vannak

Nos, ha aztán az osztrák Reichsrath egyszer visszautasította a viszonyosságot biztosító 14-ik §-os rendeleteket, ezek hatályukat veszítik s az osztrák alkotmányi alaptörvény szerint többé meg sem ismételtetők. Előáll tehát az az eset, hogy Ausztria nem lesz képes a viszonyosságot biztosítani s nekünk gazdaságunkat önállóan be kell rendeznünk.

Hogy ez az eset a Reichsrath első összeülésekor bekövetkezik, az bizonyos; de nem kevésbé bizonyos az is, hogy a Reichsrath összehívását 1907-ig kitolni nem lehet, s így az alkalom a különválásra okvetlenül ez előtt a véghatáridő előtt fog bekövetkezni, mert az osztrák alkotmány nyílt fölfüggesztése törvény szerint eo ipso végét jelentené minden közösségnek.

## H i r e k.

Pécs, 1899. június 15.

### Hajnalhasadáskor.

Most, mikor a tollat kezembe veszem, hogy a hófehér papirlapokon mély, sötét barázdákat szántsak, — már hajnalodik. A kis madarak csiripelve táncolják körül kis kertem rózsafáit és vidám csiripelésük szobácskámba hallatszik.

Óh mily boldogok a lég e kedves szárnyasai! Beh irigylem őket. Édes madárdaluk csak boldogságot csicsereg és én mégis oly boldogtalan vagyok.

Íróasztalom ott áll az ablak előtt. Üde, kristálytisza balzsamos ózon szűrődik be rajta. Mámoros vagyok. Egy átvirasztott éjszaka mámore lepi el egész éneket. Nyugodni, pihenni szeretnék, a balzsamos, kristálytisza levegő olyan altató hatással van reám.

Én Istenem, milyen jó is volna egy kicsit pihenni. Az üde szellő ringatna el az édes álom karján, madárcsicseregés volna a bölcsődalom. Rózsailat volna szenderítő étherem, a legszebb rózsá volna egyedüli álomképem.

Óh és én mégis oly boldogtalan vagyok, elnyűtt idegeim minden pihenést száműznek, csak szívem keservével, lelkem fájdalommal hagynak egyedül.

Kis kalitjában megszólal a vadgalamb. Édes szóval, kedves hanggal turbékol rá párja. Elhallgatom csicseregésük, elnézem játékuk és felejttem pillanatra szívem fájdalmát. Én Iste-

itt testvérek és mind üzletemberek. Származásuk magyar, mert nagyapjuk vagy száz évvel ezelőtt Magyarországból vándorolt ki Stettinbe, de ők már pomerániaiak és fiaik is német katonák. Szereti a szabad magyar nemzetet és nem tudna addig meghalni, míg legalább egyszer nem látta azt az országot, hol őseinek bölcsőjét ringatták.

Érdekesek a kerékpározók, akik valamennyien meg vannak számozva és szám nélkül — melyet nagy fehér keménypapírra rajzolva kerékpárjaikon viselnek — nem mehetnek a városban.

És a kisebb német városoknak is mily nagy a művészi fejlettsége. Ott áll a Rathaus előtt egy óriási érckolosszus és izmos karjával a tengerre mutat. És mily fenségesek a mellékalakok, mily művészi a kivitelük. A szobor különben egy párját ritkító szökőkút és a turista idegenek órákig el tudják szépségét nézni. Nem messze van ide III. Barnim ősrégi kastélya, mely még 1346-ban épült. Ez Stettin legnagyobb történelmi nevezetessége. De meglepő még III. Frigyes Vilmos ércszobra és Nagy Frigyes műemléke is. A Jakobi-Kirche előtt szintén egy monumentális emlékmű vonja magára figyelmünket, ez Löwe szobra.

Stettin legnagyobb nevezetességét és fogalmát mégis a szabad kikötő teszi, mely 30

nem, ha én is ily boldog lehetnék! Turbékolásuk szivemen sebetj üt s ha elnézem szerelmi enyelgésüket, megirigylem boldogságukat.

Végre is győzedelmeskedik énemen a ki-merültség szelleme s szelid álmod lehel fáradt szemeimre. Fejemet kezemmel földöm el s arcomat az íróasztal posztójába temetem. Óh mily jól is esik pihenni.

Csak egy kép lebegett szemem előtt. Egy szőkehajú Madonna fő. Csak néztem, néztem, gyönyörködtem ez isteni képben. S a Madonna felém mosolygott, szemével biztatóan integetett.

A szerelmes galambpár ismét turbékol és újból eszembe juttatá turbékolásuk a sivár jelent.

A madársereg mind hangosabban csiripelt s a szellő szárnyán végre is megjelent az első napsugár.

Az egész természet örömmel üdvözölte; a madársereg hangos énekszóval, az apró virágfejecskék fejbólintgatásukkal nyilváníták örömeiket. Csak én, egyedül én valék hallgató, az egész természet örömeiben csak az én fájdalommat, lelkikínomat tudtam felfedezni.

A nap lassan-lassan kibontakozott a ködfagyolból és tova uszott a kristálytisza égen.

A szabadba vágyakoztam! A szabadba, a hol a madárkák csicseregnek, virágok ilatoznak s a szellő szárnyán apró rózsabimbók bólintgatják fejecskéiket.

Rózsafáim közzé siettem s örömmel gyönyörködtem szép fejecskéikben. Óh, hisz ezek az ő számára virítanak, az én Madonnám számára. Kiválogattam a legszebbeket, letépedtem és csokorba kötöttem össze. Sötétzöld levéllel vettem körül őket s könyeim záporával öntöztem meg.

Ó majd harmatcseppeknek nézi, csak én tudom, hogy e cseppek egy fájó szív könnyei.

Ismét kis szobámban vagyok s a rózsacsokor üde illatát teli tüdővel szívom. S a csokor szép virági reményt cseppeggetnek küzködő lelkembe. Ki tudja, hátha mégis szeret? S ha nem is szeret, hátha egykor mégis szeretni fog.

Szinte látom, a mint kis Madonnám hullámzó keble fölé tüzi a magamszakasztotta rózsákat, szinte látom, miként szívja magába meglegedett mosolylyal az arcán a rózsabimbók édes illatát.

Csak egyet nem akar soha észrevenni, a rózsák harmatcseppjeit. De egyszer majd csak észreveszi s ez lesz az én boldogságom hajnala. (Np.)

millió márka költségen épült az Odera torkolatánál. A szabad kikötő 1203 méter hosszú, 100 méter széles és 7 méter mély, úgy, hogy a legmélyebb járatu hajók is baj nélkül közlekedhetnek. Különösen azon hajók érdekesek, melyek Koppenhága felé, vagy a Keleti tenger fűrdőhelyeire bonyolítják le a közlekedést.

A száznegyvenezer lakossal bíró városnak három gyönyörűen épített színháza van. Thália csarnokai közül csak a Stadt Theatert láttam. Mignont adták huszadszor. Az Opera előadása valósággal meglepett. A ház zsúfolva volt közönséggel, de az igazgató meg is érdekelte, mert művészi erői a lehető legjobbak voltak.

Három napot töltöttem Stettinben és a barátságos csendes kis fészket olyan nehezemre esett elhagyni. A város ritka szép tarka képe, barátságos népe mindenkire vonzó hatással bír. Egészséges levegője, éghajlata kellemessé teszi az ott tartózkodást.

Harmadnap még egy párszor végigsétáltam az Odera partjain és teli tüdővel szívtam az üde tengeri levegőt, de nemsókára eljött az idő, mely ismét visszazólitott az ózondús tiszta levegőből Berlinbe, az örökké füstölő, ködös gyárvárosba.

Németh Péter.

**Napirend 1899. június 16-án.**

**Naptár:** péntek, június 16. — Róm. kath.: Ferenc. — Prot.: Jusztina. — Görög-kel. (jun. 4.) Netrofán. — Zsidó: Thamusz 8. — Nap két 4 óra 5 perckor; nyugszik 7 óra 55 perckor. — Hold két délben; nyugszik éjféltkor. Hold első negyede 11 óra 3 perckor délelőtt.

**Időjárás.** Kilátás a központi meteorologiai intézet jelzése szerint: hűvös idő és helyenként csapadék várható.

Zsolnay-gyári tűzoltók mulatsága az üszöghi erdőben.

Hadapródiskola juniálisa a Jakabhegyen.

— **(A rendkívüli közgyűlés második tárgya.)** Megirtuk tegnap, hogy Pécs szab. kir. város törvényhatósági bizottsága szombaton, folyó hó 17-én, d. e. 10 órakor rendkívüli közgyűlést tart a katonai gyakorlótér ügyében. Ma egy másik tárgyat is csatoltak a napirendhez, ugymint *Schlauch* Imre kérelmét, hogy az Indóház-ut mentén építendő villatelepén 3 utca nyitása engedélyeztessék, ennek kapcsán azt a tanácsi előterjesztést, hogy az Indóházi-utnak a Siklosi-utcán keresztül a Malom-utcával leendő összeköttetése céljából egy új utca töressék.

— **(Piaci sztrájk.)** Ma lépett életbe az új helypénzszedési szabályrendelet, melynek értelmében tegnap az összes helypénzszedők utasítást kaptak, hogy minden néven nevezhető egyezséget figyelmen kívül hagyjanak a piacon az állandóan áruló kofákkal szemben s minden áru tartálya és asztala után külön szedjék be a helypénzt. Ma reggel így is akartak eljárni a helypénzszedők, de eljárásuk nem várt eredménye — sztrájk lett a kofák részéről. Mert míg eddig egy-egy gyümölcs vagy terményárus például 15—20 krajcár egyezkedési árat fizetett helypénzül, addig ma minden faju terménye és azok minden egyes tartálya után meg kellett fizetnie a helypénzt, vagyis 25—30 krajcárt. A zöldeséges kertészek pedig e mellett még asztalaik után is helypénzt fizettek, úgy hogy míg ők eddig 30—40 krajcár egyezkedési árt fizettek, addig ma 60—80 krajcárt kellett fizetniök. Hát ezt a nagy srótot nem is állták ki a kofák, hanem elhurcolkodtak a piacról s kimondták a sztrájkot. A magas és hatványozott helypénzszedés ellen különben maguk a helypénzszedők is panaszkodnak; mert lehetetlen az új szabályrendelet szerint az ellenőrzés, mert a kofa megteheti azt, hogy csak pár tartályban rak ki árusításra árucikket s ha elfogy, megint megtölti suttyomban a közeli raktárhelyéről a tartályokat. Hogy azt meg ne tehesse, mindegyik mellett ott kellene folyton egy helypénzszedőnek állnia. Viszont nem méltányos a tartályok szerinti folytonos megadóztatás azért sem, mert csak hogy egy példát hozzunk fel, a kofa például egy zsák kendermagot harmincszor is kivihet a piacra, míg el bírja mérni, de az egész zsákból nem árul 1 frt 50 krajcárt, a mennyit a napi 5 krajcáros helypénz mellett fizetnie kell érte. Az új helypénzszedési szabályrendelet különben nemcsak a piaci árusokra, de a panorámásokra és cirkuszosokra is igen szigorú rendeleteket tartalmaz; mert azok az eddigi napi helypénznek körülbelül hatszorosát fizetik máttól fogva. Ilyen körülmények között nagyon lehet félni, hogy — mint a mai piaci sztrájk is mutatta — elijesztünk piacainkról mindenkint s az új szabályzatnak előre számításba vett bevételei félig sem folynak be. Így aztán megint csak a város pénzügyi egyensúlya érzi meg ezt a megtontolás nélkül tett intézkedést s a hol hasznót keresünk, inkább kárunk lesz belőle!

— **(Percel Mór segédtszjtje meghalt.)** Lökősházi *Tavaszy* Antal nagybirtokos, Arad vármegye törvényhatósági bizottsági tagja, volt 1848/49-iki honvédtőhadnagy, Percel Mór tábornok volt segédtszjtje e

hó 13-án 74 éves korában Budapesten meghalt. Temetése ma délután 4 órakor volt a kerepesi-uti temető halottas házából.

— **(Egy lelkész fegyelmi ügye.)** A Budapesten tegnap tartott ev. reform. egyetemes konvent egyházi bírósága tegnap délután ítélkezett *Begedy* Lajos somogy megyei gyöngyösmelléki lelkész fölött, aki — a hívek panasza szerint — jóváhagyás nélkül az egyház pénzből épített lelkészlakot, azonfelül összeférhetlen természetű olyannyira, hogy a gyöngyösmellékiek már a templomba se akartak járni, többen közülök pedig felekezetenküliekké lettek. Az egyházmegyei bíróság *Begedyt* 100 forint pénzbírságra ítélte. Az egyházkerületi bíróság *Begedyre* nézve kimondta a hivataltól való elmozdítását. A konventi bíróság ma az egyházmegyei bíróság ítéletét hagyta helyben, vagyis a lelkészt 100 forint pénzbírságra ítélte.

— **(Kinevezések.)** *Hlavács* Kornél, ipari segédfelügyelő, ipari felügyelővé nevezetett ki. — *Bognár* János, m. kir. csendőrmester, a nagyatádi kir. járásbíróhoz irnokká kinevezetett.

— **(Perjel-választás.)** A magyarországi Irgalmas-rend *Füzy* Szaniszló tartományi főnök elnöklésével Budapesten most tartotta meg nagygyűlését, a melyen a rend 13 házának perjeleit újból megválasztották. E szerint *Pataky* Lucidus a pécsi irgalmas rendháznak újból főnöke lett.

— **(Beremend mulat.)** A beremendi magyar nyelv terjesztő Egyesület jövő hó 2-án Beremenden az uradalmi erdőben nyári mulatságot rendez. Belépti-díj: személyenkint 80 krajcár; családjegyet 2 forint. A mulatság kezdete délután 3 órakor.

— **(Himen.)** Özv. *Rónay* Gyuláné szül. *Balogh* Etel asszonyt, a pécsi közönség volt kedvencét, eljegyezte *Toponarszky* Uros szerbkereszturi jegyző. A kitűnő színésznő visszavonul a szinpadtól, a mi a vidéki színművészetre ugyan veszteség lesz, de ennek árán *Balogh* Etel megtalálja a családi boldogságot, a meleg otthont, melyben megnyugodva, büszkén gondolhat vissza szinpadai sikereire.

— **(A csillagok járása.)** A nyári égbolt csillagzatai lassankint elfoglalják a helyüket. A legpompásabb képet kétségtelenül a zenit környékén ragyogó csillagzatok nyújtják, mint a Lira, a Hattyu, meg a Herkules. A bolygók közül legjobban a Szaturnusz figyelhető meg; most van az oppozíciója s egész éjjelen át ragyog az Ofiuszus képében, mint halvány, kékes fényű csillag. A kiknek közepes erejű messzelátójuk van, könnyen megpillanthatják e bujdosó csillag remek gyűrűrendszerét és holdjainak legnagyobbikát, Titánt. Összesen kilenc holdja van ennek a világnak: a kilencediket, Főbét nem rég fedezték föl. A Szaturnus óriás testvére, a Jupiter az éjszaka első felében észlelhető a Szűz jegyében. A többi bolygó nem igen látható. Az Uranuszt éleslátású emberek a Skorpio képében találhatják meg, a rótszínű Mars is egyre távolodik tőlünk, úgy, hogy alig figyelhető meg. A Merkúr meg a Vénusz fénye elvész a nap tündöklő sugaraiban.

— **(Áthelyezések.)** *Schiller* Kálmán, kaposvári királyi járásbírósi aljegyző, a nagyváradi törvényszékhez, — *Tóth* Mihály, nagyatádi kir. járásbírósi irnok pedig a kaposvári királyi járásbíróshoz áthelyeztettek.

— **(Katonai hír.)** A király elrendelte több-éthei báró *Nagy* Gyula őrnagynak,

létszám felett a pécsi 8. honvéd huszár ezrednél, a honvéd lovasság felügyelő segédtszjt-helyettesének, létszám feletti vezetésének beszüntetése és jelenlegi szolgálati alkalmazása alóli fölmentése mellett, a debreceni 2. honvéd huszár ezredhez való áthelyezését.

— **(A Vöröskereszt-Egyület egy éve.)** Most jelent meg a Magyar Szent Korona Országai Vöröskereszt-Egyesülete 1898. évi jelentése, melyből közöljük a következő érdekes adatokat: Az egyesület ez évi január elsején állt: 1. központi választmányból, 47 megyei választmányból, 17 vidéki választmányból, 30 városi választmányból és 331 fiókegyesületből. Mindezeket együttvéve az egyesületnek következő a taglétszáma: 2 tiszteletbeli, 2830 alapító, 4621 10 forintos rendes, 31.590 rendes és 2831 rendkívüli tag, összesen 41.844 tag. Az egyesület összes központi vagyona 2.207.143 forint 67 krajcár; mely összegből 34.533 forint 26 krajcárt a Budapesten felállítandó Erzsébet-szoborra való gyűjtés tesz. A sorsjegy-alap összesen 4.007.451 forint 54 kr-ra rug, így tehát a központi kezelés a múlt évben 6.226.895 forint 21 kr-ra terjed. A fiókegyesületek és választmányok vagyona 2.639.094 forint 33 krajcár. Az összes egyesületi kiadások a múlt évben 135.341 frt 81 krajcárt tettek, melynek fedezetére az egyesületnek 146.703 frt 65 kr. bevétele volt.

— **(Református egyházak segélyezése.)** A református konvent Budapesten tegnap tárgyalta a református egyházak segélyezését. A Dunántúli kerület kilenc egyházmegyéjéből 208 egyház folyamodott segélyért. De bár a legtöbb egyház előjárósága a legnagyobb pontossággal készítette el felterjesztését, mégis voltak olyan gyülekezetek, melyeknek kérvényei hiányosak voltak és így ezeket a segélyezés céljából nem lehetett javaslatba hozni. Ilyenek voltak a többek között a felső-baranyai egyházmegye kebeléből felérkezett kérvények is. *Szilágyi* Dezső a felső-baranyai egyházmegyére megjegyezte, hogy ott, mint tudva van, oly magas az egyházi adó, hogy e miatt több kitérés is történt. Most az egyházmegye összes egyházközségei azon működnek, hogy a tulságos nagy egyházi adót leszállítsák és épen ebből a célból folyamodtak most segélyért. Nagyon természetes azonban, hogy miután a magas egyházi adózás folytán a lelkészi fizetések felül vannak a minimumon, ezen az alapon kongruában nem részesülhetnek. De meg kell menteni ezeket az egyházakat és épen ezért kérte a konventet, hogy ha a felső-baranyai egyházmegyében rektifikálják a díjleveleket, akkor pótfelterjesztést tegyen ezeknek kongruája ügyében a miniszterhez, a mit a konvent el is határozott.

— **(A város gazdasági bizottsága)** tegnap délután 3 órakor *Herbert* János gazdasági tanácsos elnökle alatt ülést tartott a városháza gazdasági tanácsstermében. Az ülésen résztvettek: *Suha* Rezső erdőmester, *Rauch* János főmérnök, *Bubregh* Nándor gazdasági felügyelő, *Csizmadia* Géza helyettes rendőrfogalmazó, mint jegyzőkönyvvezető és *Cirják* Ignác, *Graumann* János, *Kammerer* Ferenc és *Tiefenbacher* Nándor bizottsági tagok. Az ülésen a folyó ügyeket intézték el. Nevezetesen *Radics* Lőrinc kádárnak kérvényére megengedték, hogy nevezett mérték-hitelesítési díjait július 1-től december 31-ig 600 frt egyezségi árban megválthassa, a mely összeget azonban akkor is köteles megfizetni, ha kevesebb értékű lenne is a hitelesítés díj-összege. A bizottság e pontból kifolyólag tárgyalta azt a körülményt is, hogy a hordókat Pécsről Német-Üröghre viszik hitelesített s

javasolja majd a törvényhatósági bizottságnak, hogy *Cirják Ignác* és *Graumann János* bizottsági tagokat küldje ki e körülmény okának kipuhatólása végett. (Az ok egyszerű: Német-Üröghön olcsóbb a hitelesítés, mint nálunk. Szerk.) A városi faraktárba beszállított újabb fennnyiség árainak megállapítására *Suha Rezső*, *Cirják Ignác*, *Bubregh Nándor* és *Kammerer Ferenc* küldettek ki s ezzel az ülés véget ért.

— **(A szürke kimulása.)** Ma reggel a pálya-utcán véletlen baleset történt. Egyik udvarból a kocsni elé fogott lovak megvadulva kivágtattak s neki mentek az utcán *Tóth Péter* fuvaros kocsijának. A fuvaros egyik szürke lovát a megvadult lovak által vont kocsni rudja szűgyön találta és testébe furódott s a ló pár pillanat múlva ott a helyszínen kiadta a páráját. A szürke gazdája feljelentette a megvadult lovak gazdáját a rendőrségnél.

— **(Furfangos betörés.)** Német-Üröghön *Blau Lipót* korcsmárost a napokban kellemetlen meglepetés érte. Éjjel ismeretlen egyének pajtájába törtek és hintójáról a bőrt és plüsst levagdalták, azután dári-dóhoz láttak. Ugy látszik, teljes biztonságban érezték magukat, mert még a jégveremhez is ellátogattak, hol egy hordó sört megcsapoltak és vidáman sörözgettek. *Blau* gyanítja, hogy patacsi legények voltak a tettesek, de azért a tetteseket még mindeddig nem sikerült felfedezni.

— **(Szerenosétlenség Árpádon.)** Nagy szomorúság érte *Réder Ferenc* árpádi lakos nagyszámu családját. *Réder Ferenc* — ugyanis — amint egy kovácsműhelyben dolgozott, égő vastömeget ejtett a lábára és e végzetes pillanat egész életére nyomorékká tette. Lakásán ápolják s lehet, hogy az életnek még meg tudják menteni, de a testi épességét már senki sem adhatja vissza neki. A szomorú esetről, mely e hó 12-én történt, ma értesítették a pécsi járás főszolgabíráját.

— **(Sikerült amateur-fényképek.)** A *Tettyén* lezajlott fényes hírlapírói multság az amateur-fényképezésnek is sok dolgot adott. A legsikerültebb fényképeket *Gouth Károly* készítette, a ki még berlini időzése alatt sajátította el a nehéz amateur fényképezést. Az apró képek csalódásig hűek és gondos kéz munkájára vallanak. *Gouth Károly* gyönyörű amateur képgyűjteményét bárkinek szívesen megmutatja, ki őt a Központi kávéházban felkeresi. Több igen sikerült képe *Fürst Lipót* kirakatában is látható.

— **(Öngyilkos diák.)** Kaposvárott *Kucserka Ede* ötödik osztálybeli gimnázista tegnapelőtt szíven lőtte magát s rögtön meghalt. Hogy a fiatal, alig tizenhatéves gyermek ifjut mi vitte az öngyilkosságra, nem tudják. Legvalószínűbbnek tartják, hogy félt a most folyó vizsgálatok eredményétől és a rossz bizonyítvány elől a halálba menekült.

— **(Antal napja és két zsák liszt.)** Minden elfogulatlan ujságolvasó azon a nézetben volt, hogy valakit tegnapelőtt, páduai szent Antal napján, nevenapja alkalmából két zsák liszttel tisztelt föl valamely ismeretlen jóakaró. Ez legalább is ötletes dolog lenne, de szomorúan kell konstatálni, hogy több az Antal nap, mint a zsák liszt. A tegnapelőtti éj, mely rejtelmesen borongott a város fölött, e számtani adatok teljes bizonyosságáról tesz tanúságot. A rókusaljából egy lisztáruló aszszony nyitott szinéből vitt el két zsák lisztet

az ismeretlen jóakaró s mire a rózsásujju hajnal megkocogtatta aranyos körmeivel a rendőrségi Antalok ablakát, két zsák liszttel kevesebbet talált volna a Rókusalján az a bizottság, amely esetleg a lisztes zsákok összeírásával akarná megmenteni a hazát. A tettest erélyesen nyomozzák, ellenben azok, a kik a rendőrségi Antalokat névnapjukon üdvözölve, az ünnepi kalácsba haraptak, bizonyos kételyteli pillantásokat vetettek az ünnepelekre . . .

— **(A belvárosi templom restaurálása.)** A városi tanács a belvárosi templom kupolájának már közveszélyesen rozoga tetőzetét annak idején tudvalevőleg olykép javasolta restauráltatni, hogy új gerendázaton a mostani sisakos alak megtartásával vörös rézzel fődessék újra, a mi körülbelül 13000 frt költséget igényelt volna. Ennek a javaslatnak közgyűlési tárgyalása közben merült föl az eszme, hogy ha már gyökeres átalakítást akarunk, tegyük azt stilszerűleg olykép, hogy az egész török épület restaurálás eredeti alakjának megfelelőleg. A közgyűlés akkor a tanács javaslatának elejtésével el is határozta, hogy a templom stilszerű restaurálása érdekében a terv és költségvetés elkészítése, úgy állami segély iránt a kormányhoz és a műemlékek országos bizottságához fordul. Az országos bizottság az ügy tanulmányozására ki is küldte *Schulek Frigyes* műépítész-tanárt, a ki a helyszínen tett felvételei alapján el is készítette a kupola átalakításának részletes tervét és költségvetését, a többi épületrészek, mint a kupolával fedett épületnéyszög és különösen a torony átalakítása tekintetében azonban csak általános eszmét közölt.

Ennek a tervnek az előzetes megbeszélése végett a polgármester a város bizottsági tagjait ma délután értekezletre hívta meg, melyen előterjesztette a műemlékek országos bizottságának és a miniszteriumnak leiratát, a melyben országos segélyt nem helyez kilátásba, erkölcsi támogatását azonban megígéri a terv kiviteléhez. Egyelőre csak a kupola tetőzetének átalakításáról, mint elodázhatlanul szükséges munkálatról van szó. A kupola tetőzete, ha az eredeti stílust megtartani akarjuk, nem maradhat jelenlegi alakjában, mert ez a kupola belső alakját egy gerendázaton nyugvó magas csucsba hajló sisakkal fődí, míg a keleti stílus megkívánja, hogy a kupola belső alakja külsőleg is nyilvánuljon, sisakkal való elfödést tehát nem tűr.

*Schulek* tanár terve tehát mellőzi a gerendázott tetőzetet, hanem a fedőanyagot magára a kupolának a külső falára helyezi el, olykép, hogy téglával és cementtel gyűrű alakban fokozatosan készült alapon a kupola hornyolt (homorú) cserepekkel, u. n. görbe csereppel fődessék, csak a kupola teteje kap egy kis sisakot, melynek magasra törő nyulványán a félhold ragyogna, tetejében a keresztel. A fedő cserepek színesen zománczottak lennének, ami a fedélzet tartosságát emeli s feltűnően disziti is. A kupolának ekként való átalakítása 15.748 frtba kerülne a kupola új párkányzatával együtt. A további stilszerű átalakításokra nézve *Schulek* tanár javasolja, hogy a torony a harangmagasság fölött erkélylyel láttassék el, innét nyolcszögű alakba folytatódna s végül egészen gömbölyű alakba menne át; a kupola alapját képező négyszög épület sarkai pedig nagyobb lejtéssel bevágandók s az egész kupola szintén körül futó erkélyt kapna.

*Rauch* főmérnök azt indítványozza, hogy mielőtt a város a kupolának illetően átalakításába belemenne, kéressék föl *Schulek* tanár az egész templom átalakítási tervének és összes költségvetésének elkészítésére, hogy tudhassuk, mennyibe is fog kerülni az egész munkálat, habár csak folytatólagon fog is keresztülvitetni s csak akkor határozzon a közgyűlés, vajjon a stilszerű kupola fődéssel elkezd-e a stilszerű restaurálást, vagy megcsinálja az új

kupolatetőt mostani alakjában, ami a további restaurálást nem tenné szükségessé.

Az értekezlet többsége azonban többek hozzászólása után elhatározta, hogy tekintettel arra, miszerint a kupola újra fődése elodázhatlan s a mostani alak megtartása és *Schulek* tanár tervének kivitele között csak jelentéktelen költségeltérés mutatkozik, a közgyűlésnek a *Schulek* által tervezett stilszerű kupolafödés kivitelét ajánlja, a további stilszerű restaurálás fokozatos kivitele aztán a város anyagi erejéhez mérten később is kivihető lesz. Még egy albizottságot is küldött ki az értekezlet, a mely a *Schulek*-féle fődélzethez a *Zsolnay-gyárban* készült minta-cserepeket fogja megsejlelni s erről is jelentést tesz a közgyűlésnek.

— **(Ahol ongorálnak.)** Egy cseléd járult ma délelőtt a rendőrség színe elé. A kezén lógott a batyuja és aggodalmas szóval adta panaszba, hogy tegnapelőtt elszegődött egy nacscságához, azzal, hogy előhozván a falujából a holmicskáját, ma reggel helybe áll, de hogy álljon ő helybe: ezt nem tudja.

— Mért nem tudja, kérdezte a kapitány.

— Hát kérem, nem tudom, kiféle legyen az a nacscsága, aki fölfogadott, hát azért baj ne legyen.

— A nevét nem tudja?

— Nem én.

— A lakását se?

— Azt se én, pedig a könyvem is elvette.

— Mit tud hát?

— Egyebet nem, csak azt mondta, hogy nála a kisasszonyok sokat ongorálnak.

— **(Osztálysorsjáték.)** Az osztálysorsjáték tegnapi huzásán tizezer koronát nyert 67631; háromezer koronát 17794; két ezer koronát 18505, 43741, 45268, 65660; egy ezer koronát 72892, 48514, 71934, 27728, 13078, 48046; ötszáz koronát 76637, 57020, 17049, 52795, 12893, 53594, 34100, 41076; háromszáz koronát 71845, 27887, 53027, 73634, 95343, 5139, 72374, 76160, 45476, 85037, 61053, 62038, 17498, 22674, 86251, 74982, 85683, 91157, 75667, 14028, 76340, 88195, 6644, 71998, 14362, 86710, 62898, 92628, 36588, 63012, 70239, 734, 21663, 68575, 21289, 76928, 52848, 66647, 55577, 25260, 66979 számú sorsjegy.

## Ötven betörés.

— Saját tudósítónktól. —

Pécs, 1899. június 15.

Jó fogást csinált a pécsi csendőrség a napokban. Elfogott egy háromtagu tolvajszövetkezetet, mely Pécsnek közvetlen szomszédságában, a körüleső falvakban ez év eleje óta veszélyeztette a vagyon- és közbiztonságot — sőt egyszer Pécsre is bemerészkedett — és összesen ötven betörést követett el s rövid félév alatt csaknem félezer forint értékű lopott tárgyakat harácsoltt össze s élte fel a pénzt, a mit azokért kapott.

A tolvajszövetkezet nyomára *Pellérden* jöttek rá, hogy egyik közelmúlt éjjel *Rajs Ferenc* és *Kann Ferenc* éjjeli örök rajtacsipetek egy embert, mikor az *Vér Mihály* házához be akart törni. A két éjjeli örök el is fogta a tolvajt, ki *Taubinger János*, zóki lakos volt és bezárták a község udvarán levő fogdába. Reggel azután jelentették a tolvaj elfogatását a pécsi csendőrségnek, de nem vigyázhattak valami jól rá, mert mire a csendőrök kimentek, hogy átvegyék, a fogoly — megszökött. Negyednap múlva akadtak a nyomára Pécsen és a rendőrség segítségével el is fogták.

*Taubinger János* most már jó kezekbe kerülve, tudta, hogy nem szökhetik meg ismét s a csendőrségi vizsgálat során egész se-

reg lopást és betörést ismert be, melyeket *Lóki* György és *Gamós* József, szintén zóki lakosok társaságában követett el. Bevallása szerint ők hárman ez év elejétől kezdve egészen üzletszerűen üzték a betöréses lopásokat s a mit egy éjjel össze birtak lopni, azt reggel behozták Pécsre és itt a piacon tuladtak rajta. Hanem a kellő elővigyázattal is jártak el, mert összevissza csak huszonnyolc éjjelt használtak fel a betörések elkövetésére, s a lopott tárgyakat mindhárman megosztva árusították, hogy feltűnést ne keltsenek.

Ez év januárjában Mislenyben kezdték el működésüket, hol *Nagypál* Jánosnál követtek el lopást. Majd *Hartmann* Mihály pamermalomi lakos udvarára törtek be s ott az élelmszobát fosztották ki. Január 11-én *Üszöghön* *Horváth* Mihályt, január 21-én *Udvardon* *Kutyevác* Mátyást lopták meg; a hónap végén pedig *Árpádra* mentek s ott egy éjjel két lopást is követtek el, előbb *Pucher* Józsefnél, azután *Riszt* András házában.

Február hóban Patacon első ízben is egymásután két betörést hajtottak végre. A káros itt *Szekeres* Ferenc és *Horváth* János voltak. Február 8-án Pellérden *Papp* József, *Biró* Pál, *Dombai* János és *Szomor* György udvarából malacokat hajtottak el s másnap Pécsen negyvenhét forintért el is adták azokat. A következő éjjel a sórosi csárdába törtek be s onnan *Horváth* József korcsmáros kárára 50 liter bort, pálinkát és élelmiszert vittek el. Két nap múlva már *Üszöghbe* látogattak el s itt *Málé* Mátyást és *Szigetstein* Jánost lopták meg. Másnap Keszű volt a működésük színhelye, a hol *Vidákovics* Istvánnál törtek be. Innét két napi pihenés után az *árpádi* pusztán a püspöki uradalom kárára követtek el egy betörést, a mi után egy hétig pihentek. Ekkor Nagybicsérdén *Mayer* József és *Gáspár* György házában törtek be s négy

napra rá Kis-Bicsérdet szerencsétlenné tették éjjeli vendégszereplésükkel. *Nagy* Pál, özv. *Karancs* Józsefné, *Géci* József és *Kassa* József udvarából emeltek el, a mi lábasjóság elvihető volt, egy rövid éjszaka alatt.

Március elején Pellérden *Szücs* József, *Ita* Mihály, *Lukács* Mihály és *Lukács* József, ébredtek egy reggel arra, hogy az éjjel meglópták őket. A tolvajok *Taubinger* és társai voltak, kik ekkor Pécsre is bejöttek s itt *Mészáros* Elek udvarából loptak el tíz forint értékű baromfit. Bagotán is jártak s *Puska* Antal házában törtek be. Ez volt március 7-én s másnap éjjel már Némethiben voltak, hol *Schwarz* Jakabot és *Kirics* Andrást lopták meg. Pogányba is ellátogattak innen s *Gerencs* Jánosnál követtek el betörést. Három nap múlva Regenyén *Marsal* József, *Szabó* Péter és *Varga* József fizették meg a kárát, hogy éjjeli vizitüket a betörőknek nem vették észre. Két napra rá már Arányoson *Boda* Mihályt lopták meg s most négy napig pihenvén, Püspökbgádra mentek s *Bózza* György és *Nagy* Pál Mihály ottani lakosoknál követtek el betörést. Végül március utolsó napján Málomban *Tóth* Mihály és *Erős* János udvarára másztak be s a másnapi piacon ismét szép kis pénzt árultak Pécsen a lopott jószágokból.

Áprilisban legelőször újra Málomot látogatták meg s ott *Tóth* Istvánt és *Plavics* Jánost lopták meg. Ápril 7-én Pellérden *Néma* Józsefnél, 8-án saját falujokban, *Zókon* *Kovács* Józsefnél követtek el betörést.

Májusban csak két községben működtek. Pellérden, hol *Rumbach* Antalnál és *Papp* Józsefnél törtek be és *Zókon*, hol *Bossóky* György ottani lakost lopták meg.

Ugy látszik, hogy a tolvaj szövetkezet ezután meghasonlott és a három társ a maga szakállára akart dolgozni. *Taubinger* János

próbálta meg először Pellérden a szőlőben való lopást, de hát rajta vesztett. A pellérdi fogdából megszökvén, Pécsen a Majláth-téren egy falusi kocsiat lopott meg s ez volt utolsó bűne, mert ezután csakhamar elfogták.

Büntársai közül csak *Lóki* Györgyöt tudták letartóztatni. *Gamós* József megszökött s még eddig nem akadtak a nyomára. A két elfogott betörőt a pécsi királyi ügyészség fogházába kísérték a csendőrök s most ott pihennek babéraikon s várják maguk mellé megszökött büntársukat is.

## Művészet, irodalom.

○ **Perotti hangversenye.** Mint jeleztük is már, folyó hó 20-án este 8 órakor a »Vigadó« disztermében *Perotti* Gyula a m. kir. opera hőstenorja, *Szida* Zsigmond operaénekes, *Bartóky* Matild a m. kir. opera tagja, *Fodor* Ernő zongora művész hangversenyt rendeznek. A hangverseny műsora a következő: I. rész. 1. Zongora-pièce; előadja *Fodor* Ernő. 2. a) Gr. Zichy G.: Ária a »Roland mester« operából előadja *Bartóky* Matild. b) Tosti: »Chanson de Fortunio«; előadja *Bartóky* Matild. 3. Castaldon: Musica probita; előadja *Szida* Zsigmond. 4. Gr. Zichy G.: Ária a »Roland mester« operából; előadja *Perotti* Gyula. 5. Gr. Zichy G.: Kettős a »Roland mester« operából; előadják *Bartóky* és *Szida*. II. rész. 6. Wagner: Kettős a »Lohengrin« operából; előadják *Bartóky* és *Perotti*. 7. Verdi: Nagy ária az »Alarcos bál« operából; előadja *Szida* Zsigmond. 8. a) Tirindelli: Amore; előadja *Bartóky* Matild. b) Magyar dalok; előadja *Bartóky* Matild. 9. a) Erkel F.: Nagy ária a »Hunyadi László« operából. b) Verdi: »Stretta« a »Troubadour«

Azonnal kell veled beszélnem. Lakásodon várlak.  
Cora.

Vad haraggal gyűzte Alice össze a táviratlapot.

— Átkozott gazember! — suttozta, fogait összeszorítva. Az hívta őt, ő eljött és engem magával hozott! Hallatlan! Szégyen, gyalázat!

A szemei gyűlölettel cikkáztak.

— De vigyázz, Davis Lucian! A te órád is ütni fog! Ördögi tetteredért bünhődnöd kell; majd meg fogod tudni, hogy a »kis erdei manó« milyen rettenetesen ért a boszúhoz!

Felindultan tett néhány lépést föl s alá a szobában, aztán csöngetett a szolgának. Egy szerecsen volt, akinek Davis meghagyta, hogy az »ifju hölgynek« mindenben szolgálatára legyen. Már mialatt Henry az asztal mellett állott, Alice észrevette Luciannak kurta parancsszavaiból és a szolga kelletlen, mogorva modorán, hogy az ur és a szolga között nem a legjobb lehet a viszony. Ezt most már hasznára akarta fordítani.

Henry belépett. Azt mondta, hogy egy levelet szeretne irni s oly nyájasan szólt Henryhez, hogy az pár perc múlva már azt mondta, hogy mindent megtesz, a mit csak kérni fog.

— Nos hát, adjon valami írószert — mondta Alice örvendve, hogy azt magának megnyerte. Se tintám, se papírom nincs.

A szolga hajolt egyet, aztán elővette az urának írókészletét, a mely oldalt, egy kis asztalon állott. Cora ajándéka volt, a kinek arcképe be volt foglalva az írómappa belsejébe. Henry újra össze akarta hajtani a mappát, de azalatt Alice észrevette az arcképet.

zek önhöz: kije ön ennek a Davis Luciannak, vagy mit remél: kije lesz ön neki?

Alice-nek a vér arcába szökött. Azután egy pillanat alatt végigfutott agyán a gondolat, hogy Lucian leghevesebb szerelmi vallomásai közt egyetlen egyszer sem említette, hogy nejevé fogja tenni. Ha becstelen szándékai volnának . . .

Kábultan hajtotta le fejét. Girardné fölhasználta zavarát és intő hangon így folytatta:

— Doktor Vaughan nagy emberismerő. Mikor önt annak az embernek társaságában találta, mindjárt látta, hogy ez a fickó nem jót hordoz a koponyájában s ön abban a veszélyben van, hogy az ő rosszlelkűségének áldozata legyen. O maga gyöngédségből nem merete önt övni, azért kért engem, hogy tegyem meg. Szegény gyermek, ön sorsát egy semmirekélő legényre bízta, egy notórius kártyásra, egy emberre, a kiről az egész világ tudja, hogy egy ismert kalandornő szeretője.

Kissé szünetet tartott. Alice, a rá nézve annyira lesújtó leleplezések hatása alatt, összetörve egy székbe hanyatlott s mozdulatlanul hallgatta Girardné szavait.

Girardné kezét szeliden a fiatal leány fejére tette.

— Jöjjön velem — mondta barátságosan — engedje, hogy egy időre az ön vendége legyek. Tudom, hogy ön nagyon szenved e csalódások hatása alatt, de én kötelességemnek tartom, hogy önt figyelmeztessem. És ha ön mégis kételkednék szavaim igazságában, egy fiatal leányt mutathatok önnek, aki most halva fekszik, mert Davis Lucian tönkre tette.

Borzalmat érzett Alice, midőn ezt hallotta. Halott-

operából; előadja Perotti Gyula. Az összes énekszámokat zongorán Fodor Ernő kíséri. Jegyek előre válthatók Domján I. könyvkereskedésében. Helyárak a következők: elsőrendű hely 1 frt 50 krajcár; második hely 1 frt; állóhely 60 krajcár; katonai- és deákjegy 25 krajcár.

Pécs szab. kir. város

### meteorologiai állomása jegyzetei

1899. június 15. reggeli 7 órákor.

Barometer (redukált) = mm. 56.6 (emelkedő.)

Hőmérsék = 12.3 °C

> maximuma: 17.6 °C

> minimuma: 9.9 °C

Párányomás: 7.8 mm.

Relatív nedvesség: 73.

Felhőzet: 10° Cum. — Str. N. W.

Szélirány s erő: N. W. 4.

Csapadék 24 órai: 0.2 mm. ●

Szeles, borús, kevés eső.

Dr. Czirer.

## Törvénykezés.

§ Splényi báró ügye. Splényi Ödön báró rendőrtanácsos ügyében a vizsgálóbíró egyre hallgatja ki a tanukat s a budapesti törvényszék által elrendelt nyomozás során az Engel-féle borhamisítás minden fázisát vizsgálja. Holnapra idézte kihallgatásra Szalay Imrét, a ki az országos borászati szakértő-

bizottság tagja s ebben a minőségében az Engel-féle borgyártásról annak idején elítélő véleményt mondott. Ugylátszik, hogy Splényi ügye nem marad meg abban a szűk mederben, a hová a budapesti törvényszék vádtanácsának sokat emlegetett határozata terelte, mert Oláh András vizsgálóbíró — bár a törvényszék csak egyszerű nyomozást rendelt el — az ügynek legapróbb részleteit is vizsgálat tárgyává teszi.

Vidéki hátralékosainkat tisztelettel kérjük, sziveskedjenek hátralékaikat mielőbb beküldeni.

## T a n ü g y.

### Az iskolai vizsgálatokról.

Sok mindenféle politikai és társadalmi kérdés foglalkoztatja a hivatalos és nem hivatalos világot, de talán egy sem oly közvetlenül, mint az, a mely minden június hóban újra előkerül s szülőt és deákat egyformán izgatottságban tart. A vizsgálatokról beszél a tanár, erről írnak a lapok, a mint nap-nap mellett majd az egyik, majd a másik iskola vizsgálati rendjét közlik. A vizsgálatokról fantáziál a gyermek még álmában is; ettől retteg a fiatal ember és ez nyugtalanítja a gyermekeik jövőjén annyi aggodalommal csügögő szülőket.

A ki ismeri a mi tanítási rendszerünket, a ki tudja, hogy a vizsgálatok mi minden esélylyel kapcsolatosak, nem fog csodálkozni sem a diákok, sem a szülők nyugtalanságán, hiszen a vizsgálatok mai formájukban valószínűs kockajátékok, a melyekre vagy egy esztendő, vagy néha egy egész élet sorsa van feltéve. Hiszen még a kiváló tehetségű deák is, a ki kötelessége teljesítésének tudatával áll vizsgálói elé, még az sem lehet a siker felől biztos, még az is ki van téve annak a száz mindenféle esélynek, mely a vizsgálaton akár az ideges félelem, akár a vizsgálatra való szakadatlan készülődésből származó kimerültség, vagy néha egy-egy barátságatlan tanár epéskedő bánásmódja folytán állhat elő. Hát még a gyengébb tanulónak mit kell kiállania! A bizonytalanság érzetében hány ilyen gyenge tanuló veszt el lélekjelenlétét és sokszor még azt sem tudja elmondani, a mit jól bevágott, teljesen elsajátított. És megfordítva, ha sikerült a vizsgálat, mekkora kő esik le a tanuló és szülő lelkéről! Uj bizalom, öröm és nyugodtság váltja fel a retteget, az aggodalom izgalmas óráit.

A osztály vizsgálatok előnyétől szokás emlegetni azt, hogy a vizsgálatra még a legrosszabb tanuló is tanul valamit s a gyengébb tanulók a tárgyak átisméltése által teljesebb áttekintést, összefüggőbb képet nyernek s egyik-másik a vizsgálati felelet folytán szerencsésen kimászik a bukás veszedelméből. De ezek az előnyök még szóba sem jöhetnek azon hátrányok mellett, melyek ugy a szellemi, mint a testi fejlődést sorvasztják s az ifjúságot gyermekkorától kezdve valóságos tortúrának teszik ki. Azon előnyök, melyek a vizsgálatok mellett szólnak, minden vizsgálat nélkül és sokkal gyümölcsözőbb módon volnának elérhetőek. Ezen az alapon került szóba szakkörök előtt is a vizsgálatok eltörlésének

halványan, merev szemekkel fölállott, de az arcán mégis kemény, elhatározott vonás jelent meg.

— Ön talán jónak találná a számomra — mondta ércetlen hangon, de én nem köszönhetem meg önnek. Nem lenne szives kérem magamra hagyni? Davis Lucian mindjárt itt lesz.

— De jöjjön velem! — kérte Girardné újra. — Önnek nem szabad ezt az embert viszontlátnia.

— Én már nem vagyok gyermek — hangzott a hideg válasz és senki se fog abban megakadályozni, hogy Davis Luciantól a magam módjára bucsut vegyek.

— Igérje meg legalább, hogy azután hozzám jön — mondta Girardné — hogy barát nélkül ne álljon ebben a nagy városban. Itt van a cimem.

Letette névjegyét az asztalra s eltávozott. Alice némán, mozdulatlanul várta, a mig az ajtó Girardné mögött bezáródik. Akkor visszatért az élet tagjaiba.

— Nagy Isten, megcsalt, ily gyalázatosan megcsalt! — zokogta fejét kezei közé temetve.

Oly hihetetlennek, oly megfoghatatlannak tetszett előtte. Még egy nappal előbb vak bizalommal hallgatott szerelmére; szive ideálját látta benne és miatta örömmel hagyta el otthonát. És most? Mérgező harmat esett ifju életére; az ő szerelme Davis Lucianhoz — halott volt, csak gyűlölni tudta a gyalázatot. Mert akármint igyekezett küzdeni a gondolattal — az idegen szavai az igazság benyomását keltették.

Egy ideig még a vihar bensőjében, azután hideg számításal átgondolta helyzetét s tervezni próbált, hogy gézengúz kedvesének erőszakosságát mi módon kerülje ki.

Mikor Davis végre megjött, kedvesen, mintha mi se történt volna, üdvözölte őt. Mosolygott a gyöngéd szavakra, a melyet a fülébe sugott s ellenkezés nélkül követte őt garszon-lakásába. Pazarul volt ez berendezve, Alice még sohasem látott hasonló fényűzést.

— Egyelőre ez legyen szivem királynőjének palotája — szolt Lucian tréfásan. Azután megmutatta az összes termeket; diadalmasan mosolygott Alice bámulatán és nevetett annak naiv kérdésén.

Alice pillantása hirtelen egy művészi kiállítású kis revolverre esett.

— Jaj de csinos játékszer — kiáltotta és utána nyult. Töltve van? Még sohasem volt fegyver a kezemben. Mutasd, hogy kell vele löni.

Lucian mosolyogva teljesítette a kérést. Megtöltötte a revolvert, megmutatta, megmagyarázta a szerkezetét, azután azonban elővigyázat okáért újra kiszedte a töltényeket.

Pár perc mulva jelentette a szolga, hogy tálalva van. Alice az ebéd alatt látszólag igen vidám hangulatban volt; Davis az ő feldult lelki állapotáról cseppet se sejtethet.

Délután azt tanácsolta Davis-neki, hogy estig pihenje ki magát; azalatt ő egynéhány üzletbarátját látogatja meg. Alice beleegyezett és jól megjátszott kedvességgel vált el tőle. A mikor az eltávozott, a padló szőnyegén egy kicsi, összehajtott darab papirost vett észre. Valószínűleg Davis ejtette véletlenül el. Alice a papirdarabban jólismerte a táviratot, a melyet Davis egy nappal előbb az ő jelenlétében kapott. A kíváncsiságtól ösztönözve, elolvasta. Ez volt a tartalma:

kérdése. Hiszen a vizsgálatok megtartása a június hónapot majdnem teljesen igénybe veszi, ami nagy időpazarlás, mivel ezt azt időt sokkal hasznosabban lehetne felhasználni. Azután az osztályozás szempontjából úgy sincs szükség a vizsgálatra, hiszen minden tanárnak elég bő alkalma van egy tanéven át kiismerni tanítványainak képességét s előhaladását. A megrostálást szintén érvényesíteni lehetne vizsgálat nélkül is.

Jól tudjuk, hogy nálunk minden ujtás ólomlábakon jár, mert a német kaptafákhoz görcsösen ragaszkodunk. De az osztályvizsgálatokat könnyen lehetne helyettesíteni egy, esetleg kéthónapi szigorú ismétléssel, a mely alkalommal minden tanuló ki lenne kérdezhető a tantárgyaknak csaknem összes kérdéseiből s bizonyára jobban lehetne ebből szorgalmi jegyet, jó vagy rossz bizonyítványt adni neki, mint a vizsgálatok után.

Hiszen azok ma — mint voltak is már — sok tekintetben csak puszta formalitások és ünnepszámba mennek.

## TÁVIRATOK.

— **Kiderített gyermekgyilkosság.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) *Szírota Mártonnénak* Budapesten gyanus halállal kimult gyermekei beleit ma vegyileg megvizsgálták és konstatálták, hogy anyjuk — ki a rendőrségen egész héten át sirva emlegette ártatlanságát — patkányméreggel ölte meg gyermekeit.

— **Kabinet-alakítás akadályokkal.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) Párisból írják, hogy *Poincaré*, az új miniszterelnök, nehezen tudja a kabinetet összeállítani; de remélik, hogy mégis sikerülni fog neki minisztereket találnia.

— **Ujabb magyarfalás Bécsben.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) Bécsből írják, hogy az alsó-ausztriai orvosi kamara legutóbbi választásai alkalmával *Rader* bécsi orvos beadványt intézett a hatósághoz, melyben 425 orvosnak a választók névjegyzékéből való törlését kérte, mert az illetők állítólag magyar állampolgárok. A magisztrátus helyt adott a kérelemnek s 405 orvost törölt a névjegyzékéből. Az orvosi kamara felebbezésére a helytartótanács megsemmisítette a magisztrátus határozatát, a belügyminiszter pedig megerősítette a helytartótanács döntését. *Rader* dr. erre a közigazgatási bírósághoz felebbezett. Itt ma tárgyalták az ügyet. *Rader* tiltakozott a feltevés ellen, mintha felszólalásának politikai tendenciája volna. A belügyminiszter képviselője hangoztatta, hogy minden orvos, ki a kamarának tagja — tekintet nélkül arra, hogy mely államnak polgára s benne van-e a választói névjegyzékben — az orvosi kamara választásainál választói joggal bír. Az orvosi kamara képviselője csatlakozott a miniszterium képviselőjének álláspontjához.

## Szerkesztői üzenet.

**K. A.** (»Hazaszeretet.«) Sokat kellene javítani, hogy jó legyen. Próbálkozzék esetleg mással. De engedje még megjegyeznünk, hogy bár mi is szeretjük a hazát, azért sohasem írjuk ezt a szót: hazaszeretet — két t-vel!

## KIR. TÁBLAI ÉRTESETŐ.

1899. évi június hó 12-én s köv. napjain elintézett ügyek.

### I. Polgári tanács.

Előadó: *Pilch Antal*.

- V. 1514. Gyúd község birtokosai tagosítás. — hh.  
1515. Stern Károly — Faigl Ignác s t. ügyvédi munkadíj. — rmv.  
1544. Posztrovits Mátyás — Baranyamegye árvaszéke gond. megszűnt. — rmv.  
III. 1467. Hidasd község — Hidasdi bánya-társulat zárlat. — rmv.  
1482. Nagykanizsán elhalt Matus Erzse hagy. — hh.  
1483. Kerecsen községben elhalt Kutor Mária hagy. — hh.  
Előadó: *Tóthossy Béla*.
- V. 1501. Ürögi Mihály — Felber Péterné végr. megszűnt. — hh.  
1539. Nyul Péter — Hochreiter Kornél 1124 forint 50 krajcár. — rmv.  
1396. Rác József — Varga Anna házass. felb. — fo.  
1399. Szücs Mari — Gazsi Ferenc » » — hh.  
1470. Domján Ferenc — Szlavecz Rózi házass. felb. — hh.  
1500. Bolt Erzsébet — Gang Ádám » » — rmv.  
1545. Márcz Mária — Kienle József » » — hh.

Előadó: *Kaufmann Nándor*.

- V. 1415. Bazsó József — Rojkó József s t. ing. birt. — rmv.  
1343. Schmiermund Ernő s t. — Siklósi takptár jog. megszűnt. — rmv.  
1512. Siklósi takptár — Spitzer József 247 frt 50 krajcár. — rmv.  
1570. Piller György — Szabó Péter 25 frt. — fo.  
1579. Letenyei takpénztár — Vadya György s t. 73 frt. — fo.  
III. 1513. Simon János — Repák József s t. 200 forint. — mv.  
1516. Dr. Egró Béla — Gölöncsér János s t. 35 frt. — hna.  
1523. Muraközi takptár — Fucskó Vida végr. — hh.  
1541. Solt járási takptár — Dr. Cholnoky Sándor végr. — hh.

Előadó: *Holics Gyula*.

- V. 1475. Mészáros György s n. — Rác József birt. per. — mv.  
1503. Nikolausz András és János — Leitpold Péter birt. per. — hh.  
1574. Szabó Erzsébet s t. — Cseh Péter s t. birt. per. — rmv.  
III. 1506. Miklósa István — Mikola Pál kötv. kiad. — hh.

### II. Polgári tanács.

Előadó: *Rökk Gyula*

- V. 1502. Sipos János — Bók Pál szerződés érvény. — hh.  
1524. Gaál Lőrinc — Fekete Lipót s t. gazd. felsz. kiad.  
1540. Glöckner Péterné s t. — Csernyus Istvánné s t. okir. kiad. — hh.  
Előadó: *Graff Károly*.
- III. 1493. Rónaky Ignác — Fürhan Anna zjog bek. — hh.  
1495. Blauhorn Izidor — Ledermayer Vince végr. — hna.  
1496. Dr. Liber György — Illaits György s t. végr. — rend.  
1507. Tausig Adolf — Románi István végr. — vu.  
1508. Kerner György s n. — Mózes György s n. végr. — rend.  
1518. Kovács György — Ceszár Mária s t. rangsor. felj. — hh.  
1519. Hadalán András s n. — Ceszár Mária rangsor. felj. — hh.  
1520. Kollarits Bálint s n. — Ceszár Maria rangsor. felj. — hh.  
1527. Einfinger Kristóf s n. — Einfinger György s t. tjog — rend.  
1528. Ifj. Schaffer János s t. — Dr. Kemény Zsigmond s t. tjog. — rmv.  
1551. Müller Antal — Ratasits József s n. végreh. — rmv.  
1552. Friedmann József — Lusztig Miksa s t. » — hh.  
1596. Dr. Liber György — Hauszmann Gáspár s n. zjog. — mv.

Előadó: *Zsabokrszky Ferenc*.

- III. 1505. Dárdai takptár — Lang György s n. végr. — mv.  
1525. Dr. Szekrényessy Ferenc s t. — Maximovits Mitár végr. — ms.  
1546. Kőszegi takptár — Hochrein József s n. végr. — fo.  
1550. Sebők János — Sebők Ferenc s n. » — mv.  
1557. Dr. Haidekker Károly — Korzsinek Imre s n. végr. — mv.  
1559. Pesti m. keresk. bank — özv. Szabó Károlyné végr. — rend.  
1560. Bereszásy Gusztáv s n. — özv. Domján Józsefné végr. mszűnt. — rend.  
1597. Simontornyai takptár s t. — Lázár Pál s n. végr. — rmv.  
1598. Simontornyai takptár s t. — Lázár Pál s n. végr. — mv.

### Büntető tanács.

Előadó: *Bocz Alajos*.

- III. 1819. Pintér Pál lopás. — hh.  
1834. Czvesenek György jogt. elsaját. — rmv.  
1824. Bicskei Péterné lopás. — hh.  
1853. Halász János közcs. ell. kih. — hh.  
1854. Matán József s t. becs. sért. stb. — rend.  
1856. Freund Ármín lopás. — hh.  
1874. Bálint István s t. lopás. — rmv.

Előadó: *Cziglányi Béla*.

- V. 1565. Abrisin Vinkóné s t. hamis eskü. — hh.  
1604. Peck János halált ok. suly. t. sért. — hh.  
1619. Boros József s t. suly. t. sért. — hh.  
III. 1586. Androsits János » — hh.  
1587. Szabó Mihály s t. » — rmv.  
1599. özv. Horváth Mátyásné lopás. — hh.  
1612. Simon Mihály suly. t. sért. — rend.  
1632. Szóke Józsefné s t. suly. t. sért. — hh.  
1636. Tápai Mihály közcs. ell. kih. — hh.  
1640. Ganter Mihály suly. t. sért. — vu., hh.  
1641. Szászi István suly. t. sért. — hh.  
1713. Zsirárdó Bálint s t. suly. t. sért. — rend.  
1719. Zóka János kis » — hh.

Előadó: *Angyal Pál*.

- V. 1827. Herman Márton szánd. emberölés. — hh.  
1846. Laki Imre hat. ell. erősz. — rmv.  
1847. Lukács Ágota József hat. ell. erősz. — rmv.  
1848. Gallai Ferencné » — mv.  
1849. Jankó György s t. rágalm. — hh.  
1871. Korpf Márton » — mv.  
III. 1820. Hörich Henrik s n. levéltitok megsért. — mv.  
1825. Varasavetz Károlyné jogt. elsaját. — hh.  
1851. Oláh József állategészségügyi vétség. — hh.  
1852. Pirger István » — hh.

Előadó: *Nábráczy Lajos*.

- V. 1829. Kántor Istvánné gyilk. — rmv.  
1845. Sereg István ham. tan. — hh.  
1873. Link Mátyás erősz. nemi köz. — rmv.  
1885. Hegedüs Balogács József s t. lopás. — hh.  
III. 1833. Veisz Pál lopás. — hh.  
1836. Hohman Antal sikk. — rmv.

Előadó: *Varga Nagy István*.

- V. 1651. Tullér Pálné lopás. — hh.  
1653. Gábor Princics György hat. ell. erősz. — mv.  
1656. Salamon János s t. sikk. s org. — fo.  
1657. Jambrovics Ferenc lopás. — mv.  
1708. Tankovits János zsarolás. — mv.  
III. 1831. Klein József s t. lopás. — hh.  
1832. Sárközy János s t. suly. t. sért. — rend.  
1835. Kis Vendelné tulajd. ell. kih. — mv.  
1850. Cserni Fábrián s t. lopás s org. — hh.  
1857. Bruckner Hugó szem. szab. sért. — rend.

### Elintézésre kitűzött ügyek.

Bejelentések 1899. évi június hó 19. s köv. napjaira.

### I. Polgári tanács.

Előadó: *Pilch Antal*.

- III. 1529. Kövesden elhalt Prasch Mihályné hagy. ügy.  
1580. Néhai Zichy Miklós » »  
1581. Domasineczen elhalt König Ernőné » »  
1582. Ó-Dombováron elhalt Konya József » »  
1599. Marcaliban elhalt Lukics Ferencné » »  
1651. Nagy-Vátyon elhalt Kis Tóth József » »  
1682. Jozó Pál s n. » »

Előadó: *Tóthossy Béla*.

- V. 1572. Lőcze Mihály — Füle Erzsébet szerződés érvény.  
1610. Halász Lidia s t. — ifj. Halász János 1740 frt 10 kr.  
1542. Lauczner Ferenc — Polacsek Franciska házasság felb.  
1578. Baumhack Julianna — Pollatschek Frigyes házass. felb.  
1645. Tantó János — Nagy Terézia házass. felb.  
1655. Gyurka Sándor — Bittó Julianna » »

Előadó: *Kaufmann Nándor*.

- V. 1517. Engel József fia cég — Wöber Fanni s t. 7221 frt 32 kr.  
1571. Gréczi Éva — Tóth György s t. vagyon köz. megszűnt.  
1604. Littke L. cég — Somossy Károly s t. 2194 forint.  
1606. Peits Adolf — Kaszás János 2 frt 20 kr.  
1607. Blum Sándor — Gölöncsér János 67 frt 20 kr.  
III. 1608. Beremendi kölcs. segélyző-egylet — Bacsics János s t. végr.

Előadó: *Holics Gyula*.

- V. 1576. Breznik Verona — Breznik György s t. öröks.  
1577. Pokrivács János — Zsvikó (Sivtkovics) Imre s t. ing. tjog.  
1594. Fischl Fülöp — Adorján Miklós 681 frt 91 kr.  
1644. Vödrös János — Büttl Gusztáv 1000 forint.

### II. Polgári tanács.

Előadó: *Rökk Gyula*.

- V. 1569. Vargovics Ádám — Zakócs János szolg. megszüntetés.  
1595. Szabó Károlyné — Tuboly Viktor panasz.

1681. Hartinger Lajos — Martun József s n. vagyon köz. megszűnt.  
III. 1680. Schulhof Gábor s t. — Körmeny Sándor végr.

Előadó: *Graff Károly.*

- III. 1526. Schmeiszl Ádám s n. — Bosnyák Tódor s n. tkvi ügy.  
1547. Hrányecz Mihály — Kis György törl.  
1548. Kovács Magdolna — Branovics Ignác s n. felj.  
1549. " — Horváth György felj.  
1555. Rosta István s n. — Farkas Mari s t. tjog.  
1611. Dr. Kemény Mór s t. — Geiger Gyula végr.  
1648. Novák Márton — Pécsék György s t. »  
1650. Wanke Elek s t. — Knezevics Sztipo »  
1659. Büki Mihály — Pécsék György s t. »  
1660. Németh Sándor s t. — Németh János »  
1663. Rozenczeig Sámuel s t. — Sipos Imre s n. végr.  
1675. Fröhlich és Stauber cég — Schwarer Samu végr.  
1676. Ungár János s n. — Vukovits Miklós végr.  
1684. Mohácsi takptár — Dr. Tarnai Károly »

Előadó: *Zsabokrszky Ferenc.*

- III. 1561. A cs. kir. szab. osztr. ált. földhitelezet — Szeniczey Ákos s t. végr.  
1562. A cs. kir. szab. osztr. ált. földhitelezet — Szeniczey Ákos s t. végr.  
1563. A cs. kir. szab. osztr. ált. földhitelezet — Szeniczey Ákos s t. végr.  
1612. Tolnavidéki takptár — Kramer Hermann végr.  
1613. Hirsch József — Buck György végr.  
1630. Szabó Márton Ferenc s t. — Takács Lőrinc s n. végr.  
1632. Nagyszebeni földhitelezet — ifj. Balázs István végr.  
1671. Dr. Liber György — Jancsika Pál végr.  
1672. Pécsi takptár — Haberényi Pál s n. végr.  
1673. Dr. Toldi Béla — Kutnyánszky István »  
1674. Mózsi Mihályné — Szász István »  
1685. Oszterreicher Mór — Izsák Imre »

**Büntető tanács.**

Előadó: *Bocz Alajos.*

- V. 1828. Horváth János s t. lopás.  
1887. ifj. Fola Ferenc becs. sért.  
1888. Göllöncsér György lopás.  
1895. Németh Vendélné k. t. sért.  
1896. Odrovics Györgyné s t. becs. sért.  
1940. Zsugovics Ferenc s t. k. t. sért.  
1941. ifj. Máté József s t. »  
1957. Schreiner Pál org.  
1958. Biró György lopás.  
1970. Lauterer Adolf testi épség ell. kih.  
III. 1897. Polics Gergely s t. jogt. elsaját.  
1942. Göböl Imréné lopás.  
1951. Welfsohn Henrik jogt. elsaját.

Előadó: *Cziglányi Béla.*

- V. 1658. Kecskés Gáspár s t. suly. t. sért.  
1709. Lácó Jenő sikk.  
1732. Tenta Ferenc s t. hat. ell. erősz.  
1765. ör. Szondy István s t. suly. t. sért.  
1783. Máté Julis suly. t. sért.  
III. 1722. Sümegi Istvánné suly. t. sért.  
1740. ifj. Ambruszt János közeg. és t. sért.  
1755. Ifju János s t. suly. t. sért.  
1756. Vargyas József s t. »  
1757. Horváth János »  
1758. Siklosacz Miklós »

Előadó: *Angyal Pál.*

- V. 1894. Neff Rózi magzat elhajt.  
1908. Kis Ferenc hat. ell. erősz.  
1918. Deák Károly s t. lopás.  
III. 1920. ifj. Szabó József rágalom.  
1962. Juszó Teréz »

Előadó: *Nábrácsky Lajos.*

- V. 1909. Rakivics Antal lopás.  
1946. Andrics Iliá s t. szánd. emberölés.  
1956. Pollák Ignác csalárd bukás.  
1968. Kohner Zsigmond sikk.  
III. 1963. Grozdics Bertalan sikk.

Előadó: *Varga Nagy István.*

- V. 1731. Szabó Nándor bűnpárt.  
1781. Patafta Mátyás tűzvész ok.  
1782. Domján Rozi lopás.  
1830. Pandur Ferenc többrendbeli családi állás ell. véts.  
1844. Takács József közokir. bam.  
1969. id. Zsinkó József suly. t. sért.  
III. 1921. Vörös János lopás.  
1948. Fekete Andor »  
1949. Kovács János s t. suly. t. sért.  
1950. Bedő János s t. lopás.  
1961. Laki Lukács János s t. suly. t. sért.

## Hirdetések.

**Első rendű**

**(zöld ojtó-galy)**

**eladó.**

**Czim a kiadóhivatalban.**

3957. sz.

Tkvi. 1899.

### Árverési hirdetmény.

A pécsi kir. törvényszék mint telekvi hatóság közhírré teszi, hogy Bócz József vasasi lakos végrehajthatónak kiskoru Kovács Katalin, Kovács Erzse és siketnéma Kovács Mihály vasasi lakosok végrehajtást szenvedők elleni 18 frt 65 kr. tőke követelés és járulékaik iránti végrehajtási ügyében a pécsi kir. törvényszék és a pécsi kir. járásbíró területén lévő, Vasas község határában fekvő s a vasasi I/Rész 10. számú betétben I. 1—4 és 6—14 sorsz. a. felvett 65 sz. ház,  $\frac{1}{4}$  telek, legelő és erdő illetőségre 434 frt becsárban, mint kikiáltási árban az árverést elrendelte s hogy a fentebb megjelölt ingatlanok az 1899. évi július hó 12-ik napján d. e. 9 órakor Vasas község bíró házában tartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alul is eladatni fognak.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10%-át, vagyis 43 frt 40 krt készpénzben, vagy az 1881. évi november hó 1-én 3333. szám a. kelt I. M. rendelet 8. §-ában kijelölt óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, vagy az 1881: LX. t. cz. 176. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Pécsett, 1899. évi április hó 11-én. A kir. törvényszék, mint tkkvi hatóság.

**Göbel,**

kir. tszéki bíró.

4899. sz.

Tjkv. 1899.

### Póthirdetmény.

A dárdai kir. jbiróság mint tkvi hatóság közhírré teszi, miszerint a dárdai takarékpénztárnak Koczkár István végreh. szenvedett elleni 200 frt iránti ügyében az 1898. évi 9546. sz. végzéssel a bolmányi 189. betéti A. I. 1. és 2. sorsz. ingatlanra 471 frt; az A. II. 1—24. sorsz. ingatlanra 2045 frt kikiáltási árban elrendelt s Bolmányban 1899. június 23-án d. e. 10 órakor a bíró lakásán tartandó árverés özv. Popovics Mladenné 262 frt 87 kr. s jár. iránti követelésének kielégítésére is megtartatik.

Dárdán, 1899. május 1-én.

**Szekács**

kir. albiró.

3506. sz.

Tlkv. 1899.

### Árverési hirdetmény.

A pécsi kir. törvényszék, mint tkvi hatóság közhírré teszi, hogy Dr. Nick Alajos ügyvéd, ugy Ketzler Károly végrehajthatóknak, Schneider Manó és Schneider Anna végrehajtást szenvedők elleni 17 frt 25 kr. és 37 frt 92 kr. tőkekövetelés és járulékaik iránti végrehajtási ügyben a pécsi kir. törvényszék és a pécsi kir. járásbíró területén lévő, Pécs szab. kir. város határában fekvő s a pécsi 3574. sz. betétben 2288/8. hrsz. 11. sz. házra és udvartérre 1200 frt becsárban, továbbá a pécsi 5153. sz. betétben 5049. hrsz. alatt felvett szőlőre 120 frt becsárban, mint kikiáltási árban az árverést elrendelte s hogy a fentebb megjelölt ingatlanok az 1899. évi július hó 5-ik napján d. e. 10 órakor a kir. törvényszék árverési helyiségében tartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alul is eladatni fognak.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10%-át, vagyis 120 frtot és 12 frtot készpénzben, vagy az 1881: nov. hó 1-én 3333-ik szám alatt kelt Igazságügy-Minisztr. rendelet 8. §-ában kijelölt óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t. cz. 176. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Pécsett, 1899. évi márczius hó 28. napján. A kir. törvényszék mint tkvi hatóság.

**Bogyay Pongrác**

kir. tszéki bíró.

## Legszebb kirándulási hely! Pécs-Bányatelepen az 1000 éves gesztenyefához.

Van szerencsém a n. t. kiránduló közönségnek tudtára adni, hogy helyiségemben az idén is, úgy mint minden évben,

**kellemes üdülő helyet talál.**

➡ Jó és izletes ételek, kitűnő italok pontos kiszolgálás mellett. ➡

**MINDEN VASAR- és ÜNNEPNAPON ZENE.**

Társaskocsik a Hétfejedelem vendéglőtől naponta délelőtt 11-től kezdve közlekednek oda és vissza a szükséglethez képest.

Számos látogatást kér

kiváló tisztelettel

**Gebhardt István vendéglős.**

Laptulajdonos Felelős szerkesztő  
**SZAUTTER GUSZTÁV PLEININGER FERENC**  
TAIZS JÓZSEF  
kiadó.